



www.umgdy.gov.pl

# URZĄD MORSKI W GDYNI

Gdynia, 27. 07. 2010r

INZ/ZP-8315/82/Z/2010  
Za dowodem doręczenia

## ZAWIADOMIENIE o wszczęciu postępowania

Zgodnie z art. 10 i art. 61 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz.U.00.98.1071 z późniejszymi zmianami) na wniosek Polskiego Górnictwa Naftowego i Gazownictwa SA (ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa) Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni zawiadamia, że z dniem 28.05.2010r wszczęto postępowanie w sprawie wydania pozwolenia na ułożenie i utrzymywanie podmorskiego gazociągu wysokiego ciśnienia DN 700, p=8,4 MPa w obszarze morskich wód wewnętrznych Zatoki Puckiej.

W związku z powyższym informuje się strony postępowania o możliwości zapoznania się z aktami sprawy oraz możliwości składania wniosków, uwag lub zastrzeżeń dotyczących przedmiotowej sprawy do Inspektoratu Nadzoru Zabudowy i Zagospodarowania Przestrzennego Urzędu Morskiego w Gdyni (ul. Chrzanowskiego 10, 81-338 Gdynia) w terminie 14 dni od daty doręczenia niniejszego pisma.

**DYREKTOR**  
URZĘDU MORSKIEGO W GDYNI  
z up.

**mgr inż. Jacek Kamiński**  
GŁÓWNY INSPEKTOR  
Inspektorat Nadzoru Zabudowy i Zagospodarowania Przestrzennego

### Otrzymują:

1. Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku, Wydział Infrastruktury, ul. Okopowa 21-27, 80-810 Gdańsk;
2. Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Gdańsku, ul. Chmielna 54/57, 87-74 Gdańsk;
3. Dowództwo Marynarki Wojennej w Gdyni, ul. Waszyngtona 12, 81-912 Gdynia;

- P I I A F 1 1 1
4. Urząd Marszałkowski Województwa Pomorskiego, ul. Okopowa 21/27, 80-810 Gdańsk;
  5. Morski Oddział Straży Granicznej w Gdańsku, ul. Oliwska 35, 80-917 Gdańsk;
  6. Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Gdyni, ul. Witomińska 29, 81-311 Gdynia;
  7. Starosta Powiatowy w Pucku, ul. Orzeszkowej 5, 84-100 Puck;
  8. Wójt Gminy Kosakowo, ul. Żeromskiego 69, 84-124 Kosakowo;
  9. Prezydent Miasta Gdańska, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk;
  10. Grupa Lotos SA, ul. Elbląska 135, 80-718 Gdańsk;
  11. Investgas SA, Al. Jana Pawła II 70, 00-175 Warszawa;
  12. Zrzeszenie Rybaków Morskich, ul. Generała Hallera 19, 84-120 Władysławowo;
  13. INZ/ZP a/a.

Do wiadomości:

1. Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA, ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa;
2. Centralne Muzeum Morskie w Gdańsku, ul. Ołowianka 9-13, 80-751 Gdańsk;
3. Polskie Ratownictwo Okrętowe, ul. Miodowa 26, 81-558 Gdynia;
4. Morska Służba Poszukiwania i Ratownictwa w Gdyni, ul. Hryniewickiego 10, 81-340 Gdynia;
5. Biuro Hydrograficzne Marynarki Wojennej, ul. Jana z Kolna 4/6, 81-348 Gdynia;
6. Państwowy Instytut Geologiczny, Oddział Geologii Morza, ul. Kościarska 5, 80-328 Gdańsk;
7. Morski Instytut Rybacki, ul. Kołłątaja 1, 81-332 Gdynia;
8. Instytut Oceanologii PAN, ul. Powstańców Warszawy 55, 81-712 Sopot;
9. Dyrektor Oznakowania Nawigacyjnego, ul. 3 Maja 9-13, 81-357 Gdynia;
10. Kapitan Portu Gdańsk;
11. Kapitan Portu Gdynia;
12. Kapitan Portu Władysławowo;
13. Kapitan Portu Hel;
14. Wydział Techniczno-Inwestycyjny w/m;
15. Inspektorat Ochrony Środowiska w/m;
16. Inspektorat Ochrony Wybrzeża w/m;
17. NZ w/m;
18. GN w/m; *Jury Sport.*
19. Instytut Morski w Gdańsku ul. Długi Targ 41-42, 80-830 Gdańsk;
20. Rejonowy Komitet Akademii Wychowania Fizycznego i Sportu, ul. Wiejska 1, 80-336 Gdańsk;
21. Akademia Klub Morski, Al. Zwycięstwa 12, 80-219 Gdańsk;
22. AZS Centralny Osiedlek Sportu Akademickiego, ul. Stogi 20, 80-642 Gdańsk;
23. Gdańskie Federacja Żeglarska, ul. Pometan 9, 80-643 Gdańsk;
24. Stowarzyszenie "Wista" Sp. z o.o., ul. Pometan 1, 80-643 Gdańsk;
25. Morski Klub Morski w Gdańsku, Ulica Pomorskiej Bohaterki, ul. Karłowicza 5, 80-1103 Gdańsk;
27. Jacht Klub im. Czaradza, ul. Pometan 26, 80-643 Gdańsk;
28. Jacht Klub Stowarzyszenia Gdańskiego, ul. Pometan 9, 80-643 Gdańsk;
29. Jacht Klub Morski "Neptun", ul. Pometan 10, 80-643 Gdańsk;
30. Gdańska Infrastruktura Wodociągów - Kanalizacyjna Sp. z o.o., ul. Na Stoku 50, 80-874 Gdańsk;
31. Zespół Morskiego Portu Gdańsk, ul. Zamknięta 18, 80-955 Gdańsk;
32. Regionalny Zespół Gospodarki Wodnej, ul. Koczewskiego 5/19, 80-804 Gdańsk;
33. Zespół Portu Gdynia, ul. Rottenslańska 9, 81-337 Gdynia;

112 28-8315 / 82 21 2010

Potwierdzam odbiór

- przesyłki poleconej
- przesyłki listowej z zadeklarowaną wartością
- paczki pocztowej
- przesyłki pobraniowej
- kwoty przekazu
- przesyłki

118 08 2010

Nr nadawczy ..... 158826 243

Zadeklarowana wartość ..... zł ..... gr

Masa ..... kg ..... g

Kwota pobrania ..... zł ..... gr

Kwota przekazu ..... zł ..... gr



nadanej do - podać dokładny adres przeznaczenia

Wojt Gminy Kosakowo

ul. Zeromskiego 68  
84-124 Kosakowo

Urząd Gminy Kosakowo  
 84-124 KOSAKOWO  
 ul. Zeromskiego 68  
 ident. 000531748  
 tel./fax 58.660.43.43 58.660.43.01  
 NIP 586-10-23-70

dn. 20 SIE. 2010

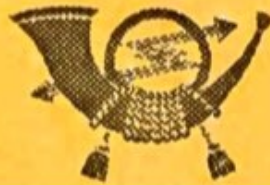
20

pure wale

podpis odbiorcy

PPS.A. nr 24

Poczta



Polska

Ch

INZ/ZP-8310/6/2010  
Za dowodem doręczenia

**Pozwolenie nr 5/10**

**na układanie podmorskich rurociągów na morskich wodach wewnętrznych dla przedsięwzięcia polegającego na ułożeniu podmorskiego gazociągu wysokiego ciśnienia DN 700, p-8,4 MPa w obszarze Zatoki Puckiej i Zatoki Gdańskiej**

Na podstawie art. 26 ustawy z dnia 21 marca 1991r. o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej Dz.U.z 2003r. Nr 153 poz. 1502 z późn. zm.) zgodnie z art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r. Nr 98 poz. 1071 z późn. zm.),

Po rozpatrzeniu wniosku z dnia 25.05 2010 znak: DL/LX/tl/1042/2010 z późn. uzupełnionego przez **Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA**, ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa,

**udzielam pozwolenia**

**na ułożenie podmorskiego gazociągu wysokiego ciśnienia DN 700, p-8,4 MPa w obszarze Zatoki Puckiej i Zatoki Gdańskiej, określonym we wniosku.**

Zakres i warunki realizacji przedsięwzięcia.

1. Przedsięwzięcie naniesione na załączniku graficznym do niniejszego pozwolenia obejmuje:

a). ułożenie rurociągu gazu wysokiego ciśnienia pod dnem morskim w obszarze Zatoki Puckiej i Zatoki Gdańskiej.

Przebieg rurociągu wyznaczają punkty, opisane za pomocą współrzędnych geograficznych:

Punkt A	54° 36' 47" N	18° 30' 46" E
Punkt B	54° 37' 39" N	18° 37' 06" E
Punkt C	54° 37' 00" N	18° 37' 30" E
Punkt D	54° 32' 03" N	18° 49' 33" E
Punkt E	54° 22' 30" N	18° 46' 40" E
Punkt F	54° 22' 10" N	18° 46' 50" E
Punkt G	54° 21' 59" N	18° 46' 45" E
Punkt H	54° 21' 00" N	18° 47' 12" E

2. Charakterystyczne parametry techniczne przedsięwzięcia:

Długość rurociągu w obszarze morskim wyniesie około 36 km;

DN 700, p-8,4 MPa ;

Gazociąg zagłębiony w dnie morskim na głębokość 1,5 m a rejonach brzegowych, torów żeglugowych i innych obszarów, posiadających wymogi określone przepisami na głębokość 3,0 m.

Sposób ułożenia rurociągu pod dnem obszaru morskiego należy określić w projekcie budowlanym.

3. Planowana inwestycja nie może kolidować lub zmieniać warunków użytkowania akwenów, obiektów i urządzeń objętych jej wpływem, w stopniu wykraczającym poza określone w przepisach (w tym w obowiązujących, indywidualnych regulacjach).

Niezbędne jest :

- 1) Uzyskanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach zgody na realizację przedsięwzięcia w trybie określonym ustawą z dnia 2 października 2008r o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko;
- 2) Uregulowanie prawa do dysponowania gruntem pokrytym wodą na trasie rurociągu i w obszarze zajęтым przez urządzenia związane z rurociągiem zgodnie z art. 20 ustawy - Prawo wodne;
- 3) Uzyskanie pozwolenia na budowę w trybie przepisu ustawy - Prawo budowlane;
- 4) Przy projektowaniu i realizacji inwestycji uwzględnienia warunków wynikających z przepisów szczególnych w szczególności warunków technicznych;
- 5) Uzyskanie uzgodnień i opinii projektu budowlanego:
  - Dowództwa Marynarki Wojennej w Gdyni oraz Komendantem Centrum Wsparcia Teleinformatycznego i Dowodzenia MW w Wejherowie;
  - Wojewody Pomorskiego w Gdańsku – Wydział Infrastruktury;
  - Morskiego Oddziału Straży Granicznej w Gdańsku;
  - Okręgowego Inspektoratu Rybołówstwa Morskiego.
  - Urzędu Miejskiego w Gdańsku (Wydział Programów Rozwojowych);
  - Gdańskiej Infrastruktury Wodociągowo-Kanalizacyjnej Sp. z o.o. w Gdańsku (z uwagi na istniejącą i planowaną infrastrukturę wodociągowo-kanalizacyjną w obszarze planowanej inwestycji);
  - Przedsiębiorstwem Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Gdyni (z uwagi na istniejący podmorski kolektor odprowadzający ścieki z oczyszczalni Dębogórze);
  - właścicielami obiektów hydrotechnicznych, sieci technicznych i rurociągów w obszarze morskim, odnośnie istniejących i planowanych budowli objętych wpływem zamierzenia;
  - właścicielami sąsiadujących z projektowanym zamierzeniem terenów, obiektów budowlanych i sieci technicznych;

- 6) Przestrzeganie w trakcie prac czerpalnych i budowlanych przepisu art. 32 ustawy z dnia 23 lipca 2003r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz.U. Nr 162 poz. 1568 z późn. zm.).
4. Rozwiązanie projektowe opracowane dla potrzeb pozwolenia na budowę winno zapewniać możliwość bezpiecznego korzystania z akwenu objętego wpływem zamierzenia przez innych użytkowników, bezpieczeństwo istniejących budowli hydrotechnicznych i obiektów budowlanych, istniejących i planowanych podmorskich sieci technicznych i rurociągów oraz bezpieczeństwo planowanego przedsięwzięcia.
- Zagłębienie rurociągu pod dnem Wisły Śmiałej i Martwej Wisły musi uwzględniać przyjęte prawnie parametry torów wodnych i nie może być mniejsze niż 3m poniżej planowanych głębokości torów wodnych. Musi uwzględniać parametry konstrukcji istniejących i planowanych nabrzeży (w szczególności głębokość zabicia ścianki szczelnej i pali).
- W obszarze Zatoki Gdańskiej na odcinkach kotwicowisk, torów wodnych, akwenów użytkowanych przez Marynarkę Wojenną, istniejących i planowanych sieci technicznych i rurociągów pod dnem morskim zagłębienie pod dnem musi uwzględniać istniejące i planowane ich parametry. W szczególności należy uwzględnić parametry przyjęte dla toru wodnego prowadzącego do portu Gdynia, Gdańsk oraz głębokowodnego toru podejściowego do Portu Północnego i zapewnić bezpieczeństwo rurociągu w obszarach manewrowania i kotwiczenia jednostek pływających. Przejście w strefie brzegowej (przejście przez rewy, brzeg morski i pas techniczny) musi zapewniać bezpieczeństwo brzegu morskiego.
- Szczegółowe warunki realizacji inwestycji w obszarze Zatoki Gdańskiej, związane z przebiegiem istniejących kabli wojskowych należy ustalić i uzgodnić na etapie opracowania dokumentacji projektowej z Dowództwem Marynarki Wojennej
5. Dla planowanego zamierzenia należy wykonać rozpoznanie geotechniczne podłoża zgodnie z obowiązującymi przepisami.
6. Na obszarze objętym zamierzeniem należy przeprowadzić pomiary batymetryczne i badanie czystości dna (do głębokości ułożenia rurociągu) w celu wykrycia ewentualnych przeszkód podwodnych. O napotkanych w trakcie prac przeszkodach, mogących ujemnie wpłynąć na środowisko i bezpieczeństwo zatrudnionych ludzi należy powiadomić Inspektorat Ochrony Środowiska, Inspektorat Nadzoru i Monitorowania Bezpieczeństwa Ruchu Morskiego Urzędu Morskiego w Gdyni.
7. Organizację prac podczas układania rurociągu, środki przewidziane w celu zapewnienia bezpieczeństwa ruchu morskiego podczas prac hydrotechnicznych, oznakowanie nawigacyjne stałe i czasowe, terminy rozpoczęcia i zakończenia prac budowlanych należy uzgodnić z Kapitanem Portu Gdańsk, Kapitanem Portu Gdynia, Inspektoratem Nadzoru i Monitorowania Bezpieczeństwa Ruchu Morskiego, Wydziałem Oznakowania Nawigacyjnego Urzędu Morskiego w Gdyni.
8. Prace hydrograficzne wykonywane przed i po zakończeniu prac budowlanych należy wykonać zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami.
9. Przystąpienie do robót wymaga uzyskania potwierdzeń powiadomienia jednostek i osób, których interes prawny może zostać naruszony w związku z projektowaną inwestycją.

10. W projekcie budowlanym należy podać informację na temat postępowania z urobkiem.
11. Projekt budowlany winien zawierać analizę nawigacyjną obejmującą między innymi:
- wymogi nawigacyjne dla gazowców, od momentu wejścia na wody Zatoki Gdańskiej do momentu zacumowania w miejscu przeładunku na Zatoce Puckiej;
  - wymogi dotyczące organizacji ruchu jednostek pływających na akwenu Zatoki oraz sposób oznakowania nawigacyjnego akwenu wzdłuż całej trasy planowanego rurociągu;
- które należy uzgodnić z Wydziałem Oznakowania Nawigacyjnego Urzędu Morskiego w Gdyni.
12. W pozwoleniu na budowę należy ustalić wymóg, w którym zobowiązuje się inwestora do:
- zastosowania szczególnych warunków zabezpieczenia terenu budowy i prowadzenia robót budowlanych poprzez powiadomienie z 2 tygodniowym wyprzedzeniem BHMW (Biura Hydrograficznego Marynarki Wojennej) o planowanym rozpoczęciu prac oraz o ich zakończeniu, celem ogłoszenia powyższego w Ostrzeżeniach Nawigacyjnych i Wiadomościach Żeglarskich;
  - ustanowienia w ramach nadzoru inwestorskiego osoby posiadającej uprawnienia budowlane do kierowania budową lub innymi robotami budowlanymi w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych oraz osoby posiadającej uprawnienia budowlane do kierowania budową lub innymi robotami budowlanymi w zakresie konstrukcji hydrotechnicznych;
  - po zakończeniu prac, przekazania do BHMW i Wydziału Oznakowania Nawigacyjnego Urzędu Morskiego w Gdyni informacji (materiałów) o posadowieniu rurociągu, zawierających m.in. przebieg rurociągu, pozycję punktów załamania rurociągu, głębokość zalegania pod dnem oraz strefę bezpieczeństwa – celem uaktualnienia wydawnictw nawigacyjnych. Wszystkie współrzędne należy określić w układzie WGS 84;
  - przeprowadzenia powykonawczego akustycznego profilowania dna, w celu określenia rzeczywistej głębokości zalegania w dnie i pozycji ułożenia rurociągu;
  - przedłożenia w Urzędzie Morskim w Gdyni geodezyjnej dokumentacji powykonawczej, zawierającej przekroje poprzeczne umożliwiające ustalenie rzędnej górnej powierzchni rurociągu oraz pozycję ułożenia rurociągu;
  - przedłożenia dokumentacji powykonawczej w Urzędzie Morskim w Gdyni w celu uzyskania ustaleń określających warunki utrzymania rurociągu.
13. Rurociąg na całej długości należy objąć systemem sygnalizującym rozszczelnienie rur.

**Niniejsze pozwolenie daje prawo korzystania z polskiego obszaru morskiego do celów określonych w pozwoleniu. Prawa wynikające z pozwolenia nie mogą być przenoszone na inne podmioty.**

W trakcie prowadzonego postępowania w sprawie uzyskania pozwolenia w trybie art. 26 ustawy z dnia 21 marca 1991r. o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej (Dz.U. z 2003r. Nr 153 poz. 1502 z późn. zm) na układanie i utrzymywanie podmorskich kabli i rurociągów na morskich wodach wewnętrznych inwestor przedstawił wymagane dokumenty – zgodnie z art. 27 a ust. 1 ustawy o obszarach morskich RP i administracji morskiej.

Projektowane prace będą realizowane w granicach morskich wód wewnętrznych i będą polegały na:

- ułożeniu podmorskiego gazociągu o średnicy DN 700, ciśnieniu roboczym  $p=8,4$  MPa w obszarze morskich wód wewnętrznych Zatoki Gdańskiej, Wisły Śmiałej i Martwej Wisły (jak wskazano na załączniku nr 1). Przebieg podmorskiego gazociągu planuje się od punktu A, zlokalizowanego w strefie brzegowej na styku z działką lądową w Mechelinkach nr 9/1 obr. Mechelinki ark. 2, przez punkty B;C;D;E;F;G;H do punktu I zlokalizowanego na styku wód Wisły Śmiałej, Martwej Wisły i obejmującej ląd działki nr 75/51 obr. 300 w Gdańsku.

Planowane zamierzenie tworzy możliwość przesyłu gazu ze statków, przystosowanych do przewozu gazu i możliwości rozładunku na wodach morskich w postaci GNG i LNG, do Podziemnego Magazynu Gazu w Kosakowie oraz do gazociągu Pszczółki – LOTOS na terenie miasta Gdańska. Punkt przeładunkowy gazu ze statków do podmorskiego rurociągu będzie objęty oddzielnym wnioskiem inwestora w trybie przewidzianym wydania pozwolenia na wznoszenie i wykorzystywanie sztucznych wysp, konstrukcji i urządzeń (zgodnie z art. 23 ustawy z dnia 21.03.1991r o obszarach morskich RP i administracji morskiej).

Długość odcinka morskiego wyniesie około 36 km.

Technologia układania gazociągu zakłada:

- przygotowanie odcinków gazociągu do prefabrykacji na lądzie (łączenie po 2-3 odcinki dostarczane od producenta);
- przewożenie barkami lub specjalnymi statkami odcinków rurociągu z prefabrykacji na morze do punktu scalania rurociągu w całość;
- układanie scalonego gazociągu na dnie morza;
- zagłębienie gazociągu w dnie przy pomocy specjalnego podwodnego robota (zakopywarki).

Metoda wykonania rowu będzie określona w projekcie budowlanym.

Głębokość ułożenia rurociągu ma na celu zapewnienie bezpieczeństwa budowli jednocześnie uwzględniając zróżnicowaną batymetrię akwenu Zatoki Gdańskiej, Wisły Śmiałej, Martwej Wisły, istniejącą i planowaną zabudowę w tych obszarach (sieci techniczne, rurociągi, obiekty budowlane i hydrotechniczne – dla których zostały określone warunki zabudowy i użytkowania, obszary o zróżnicowanym sposobie użytkowania (tory podejściowe do portów i wewnątrz portów, kotwicowiska i redy portów, akweny przeznaczone do uprawiania rybołówstwa, sportów wodnych i żeglugi), akweny wyłączane stale lub czasowo wykorzystywane przez Marynarkę Wojenną, akweny objęte ochroną prawną na podstawie ustawy z dnia 16.04.2004 o ochronie przyrody).

Projektowane przedsięwzięcie przebiega przez obszary Nadmorskiego Parku Krajobrazowego, sieci Natura 2000 (Obszar Specjalnej Ochrony Ptaków Zatoka Pucka PLB 220005, Specjalny Obszar Ochrony Siedlisk Zatoka Pucka i Półwysep Helski PLH 220032), w sąsiedztwie rezerwatów Mechlińskie Łąki i Ptasi Raj, planowanego użytku ekologicznego Zielone Wyspy, w obszarze zgłoszonym do



projektowanego lądowo-morskiego obszaru chronionego w systemie Helcom – Baltic Sea Protected Area. Niezbędne jest przeprowadzenie oceny oddziaływania na środowisko przez Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Gdańsku, zgodnie z ustawą z dnia 3.10.2008r o udostępnieniu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko.

Program monitoringu i zarządzania procesem inwestycyjnym uwzględnia badania przedinwestycyjne, etap prac budowlanych, etap eksploatacyjny i ewentualne stany awaryjne, etap zakończenia eksploatacji gazociągu. W czasie eksploatacji wymagane jest stałe automatyczne monitorowanie ciśnień i przepływu na wejściu i wyjściu z gazociągu, różnego rodzaju parametrów w celu odpowiednio wczesnego stwierdzenia uszkodzenia gazociągu. Gazociąg okresowo będzie poddawany inspekcji z zewnątrz za pomocą metod akustycznych i wizualnych przy zastosowaniu urządzeń zdalnie sterowanych.

Z przedłożonych przez inwestora dokumentów wynika, że planowana inwestycja jest uzasadniona technicznie, a wpływ ułożenia rurociągu na środowisko został oceniony w przedłożonych opracowaniach.

Od niniejszego pozwolenia przysługuje odwołanie do **Ministra Infrastruktury w Warszawie** w terminie 14 dni od dnia otrzymania decyzji.

**DYREKTOR**  
**URZĘDU MORSKIEGO W GDYNI**  
**i up.**

**Mgr inż. Jacek Kawałek**  
**GŁÓWNY INSPEKTOR**  
**W OBRĘBIE OBSZARU CHRONIONEGO W SYSTEMIE HELCOM**

Za wydanie pozwolenia zgodnie z art. 27b ust. 1 ustawy z dnia 21 marca 19991r. o obszarach morskich RP i administracji morskiej (Dz.U. z 2003r. Nr 153 poz. 1502 z późn. zm.) należy wnieść na konto Urzędu Morskiego w Gdyni opłatę stanowiącą równowartość 300 jednostek obliczeniowych, zwanych „Specjalnym Prawem Ciągnięcia (SDR)” określanych przez Międzynarodowy Fundusz Walutowy.

Wysokość opłaty w dniu 15.11.2010r. wynosi 1347,99 zł.

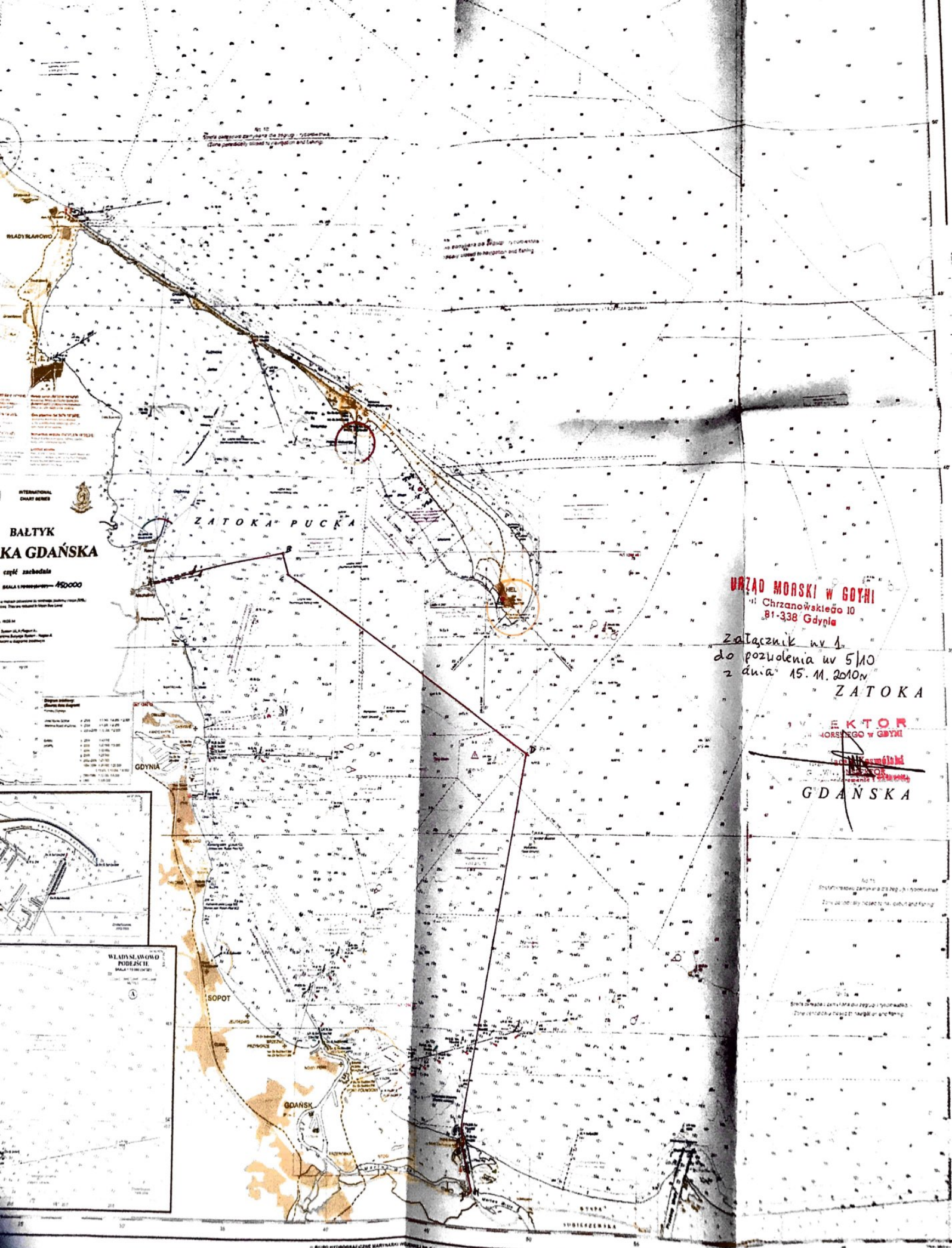
Numer konta Urzędu Morskiego w Gdyni  
92101011400065782231000000  
Załącznik graficzny 1 szt. - tylko adresat

Otrzymują:

1. Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA, ul. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa;

Do wiadomości:

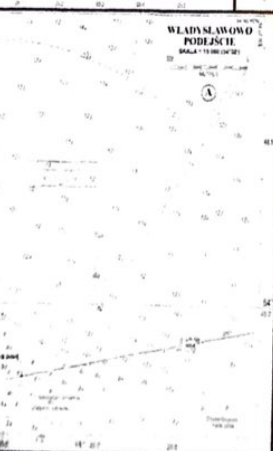
- ✓ 2. Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Gdańsku, ul. Chmielna 54/57, 87-748 Gdańsk;
- ✓ 3. Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej, ul. Rogaczewskiego 9/19, 80-804 Gdańsk;
  
- ✓ 4. Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku, Wydział Infrastruktury, ul. Okopowa 21/27, 80-810 Gdańsk;
- ✓ 5. Dowództwo Marynarki Wojennej w Gdyni, ul. Waszyngtona 12, 81-912 Gdynia;
- ✓ 6. Prezydent Miasta Gdańska, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk;
- ✓ 7. Starosta Powiatowy w Pucku, ul. Orzeszkowej 5, 84-100 Puck;
- ✓ 8. Wójt Gminy Kosakowo, ul. Żeromskiego 69, 84-Kosakowo;
- ✓ 9. Morski Oddział Straży Granicznej Gdańsku, ul. Oliwska 35, 80-917 Gdańsk;
- ✓ 10. Biuro Hydrograficzne Marynarki Wojennej, ul. Jana z Kolna 4/6, 81-348 Gdynia;
- ✓ 11. Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Gdyni Sp. z o.o. w Gdyni, ul. Witomińska 29, 81-311 Gdynia;
- ✓ 12. Grupa Lotos SA, ul. Elbląska 135, 80-718 Gdańsk;
- ✓ 13. Zarząd Morskiego Portu Gdańsk SA, ul. Zamknięta 18, 80-955 Gdańsk;
- ✓ 14. Zarząd Morskiego Portu Gdynia SA, ul. Rotterdamska 9, 81-337 Gdynia;
- ✓ 15. Gdańska Infrastruktura Wodociągowo-Kanalizacyjna Sp. z o.o., ul. Kartuska 201, 80-122 Gdańsk;
- ✓ 16. Stocznia „Wisła” Sp. z o.o., ul. Przełom 1, 80-643 Gdańsk;
- ✓ 17. Zca Dyrektora ds. Oznakowania Nawigacyjnego, ul. 3 Maja 9-13, 81-357 Gdynia;
- ✓ 18. KP Gdynia;
- ✓ 19. KP Gdańsk;
- 20. KP Władysławowo;
- ✓ 21. KP Hel;
- 22. Wydział TI w/m;
- 23. IOW w/m;
- 24. IOŚ w/m
- 25. GN w/m;
- 26. INZ a/a



**BALTYK  
KA GDAŃSKA**  
część zachodnia  
SKALA 1:50000

Wykaz zmian

Opis zmiany	Wzrost	Wysokość	Wysokość
1. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
2. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
3. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
4. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
5. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
6. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
7. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
8. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
9. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009
10. 200	11.10.2009	11.10.2009	11.10.2009



**URZĄD MORSKI W GDYNI**  
ul. Chrzanońskiego 10  
81-338 Gdynia

Załącznik nr 1  
do pozwolenia nr 5/10  
z dnia 15.11.2010r  
**ZATOKA**

**REKTOR**  
MORSKIEGO W GDYNI  
*[Signature]*  
**GDAŃSKA**

102/20-8315/82/2/200/204

### Potwierdzam odbiór

- przesyłki polecanej
- przesyłki listowej z zadeklarowaną wartością
- paczki pocztowej
- przesyłki pobraniowej
- kwoty przekazu
- przesyłki

**25 PAŹ. 2011**

Nr nadawczy 158007 018  
 Zadeklarowana wartość ..... zł ..... gr  
 Masa ..... kg ..... g  
 Kwota pobrania ..... zł ..... gr  
 Kwota przekazu ..... zł ..... gr



nadanej do - podać dokładny adres przeznaczenia

MOJĄ GMINĄ KOSAKOWO  
ul. ŻERO MSUREGO 69  
81-198 KOSAKOWO

**Urząd Gminy Kosakowo**  
**81-198 KOSAKOWO**  
**ul. Żeromskiego 69**  
 Identyfikator 000531708  
 tel./fax 58 660-43-43, 58 660-43-01  
 NIP 586-10-22 76

dn. 26 PAŹ 2011 r.

*[Signature]*  
 podpis odbiorcy

INZ/ZP – 830 / 32A / 12  
za dowodem doręczenia

## **POSTANOWIENIE**

Działając na podstawie art. 37 ust. 3 ustawy z dnia 21 marca 1991 r. o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej (tekst jednolity Dz. U. z 2003 r. Nr 153, poz. 1502 z późniejszymi zmianami) i art. 17 pkt 7 podpunkt f) ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym z dnia 27 marca 2003 r. (Dz. U. z 2003 r. Nr 80, poz. 717 z późniejszymi zmianami) oraz zgodnie z art. 106 KPA (tekst jednolity Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 z późniejszymi zmianami)

**Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni**

**uzgadnia**

**projekt miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla gazociągu wysokiego ciśnienia do DN 700 na odcinku od brzegu morskiego w Mechelinkach do Podziemnego Magazynu Gazu Kosakowo**

**- bez uwag**

### **Uzasadnienie:**

Pismem znak: PP.6722.03.2011 z dnia 12 listopada 2012 r. (data wpłynięcia pisma – 30 listopada 2012 r.) Wójt Gminy Kosakowo wystąpił o uzgodnienie projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego *dla gazociągu wysokiego ciśnienia do DN 700 na odcinku od brzegu morskiego w Mechelinkach do PGM Kosakowo*

Rozpatrując projekt planu w zakresie właściwości określonej w ustawie o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej stwierdzono, co następuje.

1. Fragment terenu objętego projektem planu znajduje się w obrębie pasa nadbrzeżnego: część terenu jest położona w granicach pasa technicznego brzegu morskiego (Zarządzenie nr 14 Dyrektora Urzędu Morskiego w Gdyni z dnia 19 listopada 2003 r. - Dz. Urz. Woj. Pomorskiego z 2003 r., Nr 151, poz. 2673), część terenu jest położona w granicach pasa ochronnego brzegu morskiego (Zarządzenie nr 17 Dyrektora Urzędu Morskiego w Gdyni z dnia 13 października 2004 r. - Dz. Urz. Woj. Pomorskiego z 2004 r., Nr 136, poz. 2403).
2. Zgodnie z art. 1 ustawy Prawo wodne (Dz. U. z 2011 r. Nr 32, poz. 159) pas techniczny brzegu morskiego jest obszarem szczególnego zagrożenia powodzią, na terenie którego zabrania się wykonywania robót oraz czynności utrudniających ochronę przed powodzią lub zwiększających zagrożenie powodziowe (art. 88 I ust.1). Organem właściwym do wydania decyzji zwalniającej z tych zakazów w zakresie pasa technicznego jest dyrektor właściwego urzędu morskiego (art. 88 I ust. 2 i 9).
3. Niewielki wschodni fragment terenu objętego projektem planu leży w granicach morskiej przystani rybackiej w Mechelinkach (Zarządzenie nr 3 Naczelnego Dyrektora Urzędu Morskiego w Gdyni z dnia 23 września 1991 r. w sprawie ustalenia granic lądowych dla morskich przystani rybackich położonych w obrębie pasa technicznego zarządzanego przez Urząd Morski w Gdyni - Dz. Urz. Woj. Gdańskiego z 15 listopada 1991 r., Nr 19, poz. 133).
4. Wszelkie zmiany sposobu użytkowania i zagospodarowania terenu w obrębie pasa nadbrzeżnego (pasa technicznego i pasa ochronnego) oraz morskiej przystani rybackiej są uzgadniane z właściwym terytorialnie organem administracji morskiej.

ustalenia określone w pozwoleniu Dyrektora Urzędu Morskiego nr 5/10 z dnia 15 listopada 2010 r. na ułożenie podmorskiego gazociągu wysokiego ciśnienia DN 700, p-8,4 MPa w obszarze Zatoki Puckiej i Zatoki Gdańskiej w zakresie: przebiegu gazociągu w strefie brzegowej (na styku z działką lądową nr 99/1 obręb Mechelinki) oraz jego charakterystycznych parametrów technicznych.

6. Planowana inwestycja nie może kolidować lub zmieniać warunków użytkowania obiektów i urządzeń znajdujących się w jego sąsiedztwie (w tym m.in. kolektora odprowadzającego ścieki z oczyszczalni Dębogórze oraz rurociągu odprowadzającego solankę do Zatoki Puckiej).
7. Przejście gazociągu w strefie brzegowej winno uwzględniać rozwiązania techniczne i technologiczne zapewniające utrzymanie brzegu w stanie zgodnym z wymogami bezpieczeństwa i ochrony środowiska.

W przedłożonym do uzgodnienia projekcie planu zawarto zapisy związane z wymogami obowiązującymi w obszarze pasa nadbrzeżnego i przystani oraz uwzględniono wnioski do planu (pismo znak INZ/ZP – 830 /8A/11 z dn.30.05.2011 r.), sformułowane przez tut. Urząd na etapie przystąpienia Wójta Gminy Kosakowo do sporządzania przedmiotowego planu miejscowego.

W związku z powyższym postanowiono jak w osnowie.

Na niniejsze postanowienie służy stronie zażalenie do Ministra Transportu, Budownictwa i Gospodarki Morskiej w Warszawie za pośrednictwem Dyrektora Urzędu Morskiego w Gdyni w terminie 7 dni od daty doręczenia.

Z up. **DYREKTORA**  
URZĘDU MORSKIEGO W GDYNI  
  
**mgr inż. Anna Stelmaszyk-Swierczyńska**  
Zastępca Dyrektora ds. Technicznych

Otrzymują:

1. Wójt Gminy Kosakowo, ul. Żeromskiego 69, 81 – 198 Kosakowo
2. INZ/ZP – a/a

mg/12/32A/Mechelinki/gazociąg/plan

w sprawie: uchylenia uchwały Nr VIII/25/2011 Rady Gminy Kosakowo z dnia 5 kwietnia 2011 roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gazociągu wysokiego ciśnienia na odcinku od brzegu morskiego w Mechelinkach do Podziemnego Magazynu Gazu.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz.U. z 2013r., poz.594, zm. Dz.U. z 2013r., poz.645, Dz.U. z 2013r., poz.1318) art.14 ust.1,2 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity ; Dz.U. z 2012r., nr 110, poz.647 ze zm.: Dz.U.z 2012r., poz. 951, Dz.U. z 2012r., poz. 1445, Dz.U z 2013r. , poz. 21, Dz.U. z 2013r., poz. 405, Dz.U. z 2013r., poz.1238)

Rada Gminy w Kosakowie uchwała co następuje:

§ 1

Uchyla się w całości uchwałę Nr VIII/25/2011 Rady Gminy Kosakowo z dnia 5 kwietnia 2011r. roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gazociągu wysokiego ciśnienia na odcinku od brzegu morskiego w Mechelinkach do Podziemnego Magazynu Gazu.

§ 2

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia .

PRZEWODNICZĄCY RADY

Gminy Kosakowo

Mirosław Marek

## UZASADNIENIE

Zgodnie z ustawą z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym art.20 ustawy zobowiązuje Radę do stwierdzenia, że uchwalony miejscowy plan nie narusza ustaleń studium. Negatywna ocena wyklucza podjęcie uchwały. Wobec uprawomocnienia się wyniku referendum gminnego odbytego w dniu 24 listopada 2013 r. z pytaniem referendalnym:

*Czy jesteś za pozostawieniem obecnych zapisów studium uwarunkowań kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Kosakowo, dotyczących terenów na północ od kanału zrzutowego oczyszczalni ścieków i w konsekwencji za uchyleciem Uchwały LXVII/64/2010 rady Gminy Kosakowo z dnia 12 sierpnia 2010 roku o przystąpieniu do jego zmiany?*

na które pozytywnie odpowiedziało 95,17% uczestników referendum, uchylene uchwały jest uzasadnione i niezbędne, ze względu na brak możliwości dokonywania zmian w studium, które umożliwiłoby uchwalenie powyższym miejscowych planów.

PRZEWODNICZĄCY RADY

Gminy Kosakowo

Miroslaw Marek





Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o.  
ul. M. Kasprzaka 25, 01-224 Warszawa  
tel. 22 589 40 64, faks 22 589 44 94

Oddział Zakład Gazowniczy w Gdańsku  
ul. Wałowa 41/43, 80-858 Gdańsk  
tel. 58 326 35 00, faks 58 326 35 04  
NIP: 525-249-64-11

**Pani Anna Stelmaszczyk-  
Świerczyńska  
Z-ca Dyrektora ds.  
technicznych  
Urząd Morski w Gdyni  
ul. Chrzanowskiego 10  
81-338 Gdynia**

Wasz znak: INZ1.1-AC-81010-10-66/14/16  
Nasz znak: PSG-G00/DR/PS/117/14/2017

Gdańsk, dnia 22.11.2017 r.

Dot.: Uzupelnienia Wniosku do projektu planu zagospodarowania przestrzennego Polskich Obszarów Morskich w skali 1:200 000.

Szanowna Pani,

Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Gdańsku z uwagi na trudności w lokalizacji gazociągu w części lądowej w gminie Kosakowo prosi o wyznaczenie alternatywnego korytarza dla przebiegu gazociągu w części morskiej.

1. Opis przedsięwzięcia:
  - a) Alternatywna trasa gazociągu podmorskiego została zlokalizowana na wodach terytorialnych w obszarze Zatoki Puckiej i zaznaczona na rysunku nr 1 (od pkt. FSRU do pkt. B kolorem czerwonym i od pkt. B z lądowaniem w gm. Puck kolorem zielonym) stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszego pisma.
  - b) Pozostała lokalizacja gazociągu jest zgodna z przebiegiem określonym w piśmie ODK/319000070914/2016 z dnia 19.12.2016r.

Z poważaniem

PROKURENT

Piotr Lamparski

PROKURENT

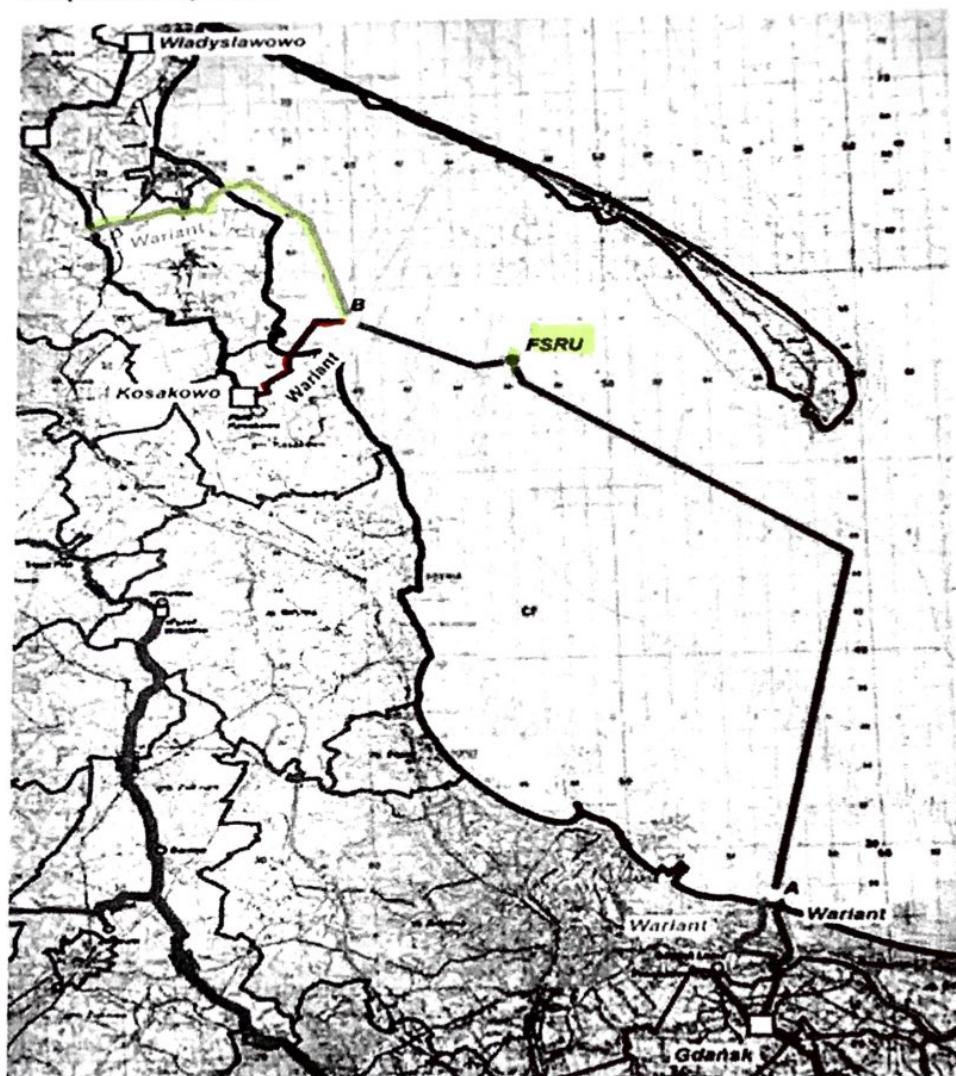
Sylvia Surowiec

Osoba do kontaktu: Beata Wojewoda, tel.: (58) 32 58 161 [beata.wojewoda@psgaz.pl](mailto:beata.wojewoda@psgaz.pl)

Otrzymują:

1. Adresat. 2. a/a.

Rysunek nr.1, Alternatywna trasa przebiegu gazociągu – linia czerwona od pkt FSRU do pkt B oraz linia zielona od pkt. B z lądowaniem w gm. Puck.



PROKURENT  
Piotr Lamparski